

为安大略省带来繁荣和公平的预算案
新一届安大略省政府帮助创造就业及改善民生

新闻稿

2013年5月2日

安大略省 2013 年预算案 - 繁荣和公平的安大略省 - 作出明智投资以改善经济、帮助年轻人就业及采取行动以在 2017-18 年度消除财政赤字。

2013 年安大略省预算案通过以下措施为安大略省带来繁荣和公平：

- 在两年内建立一个规模为 2.95 亿加元的年轻人就业策略，为约 30,000 名年轻人创造就业和提供辅导机会，以及提倡创业和创新
- 通过投资于公共交通基础设施、道路、桥梁、医院及学校，创造就业机会
- 将汽车保险费率平均调低 15%，令九百万名车主受益
- 使在自己温馨的家中快速获得家庭和社区照顾的人数增加 46,000 人
- 向小型企业提供税务减免，通过将小型企业的雇主健康税（Employer Health Tax）免税额从工资总额的 400,000 加元上调至 450,000 加元，帮助小型企业创造更多就业机会
- 采取措施改善社会救济，帮助更多救济金领取人找到工作及提高其财务保障。

2012 - 13 年度的财政赤字目前估计为 98 亿加元，比 2012 年的预算案预测低 50 亿加元。刚刚结束的财年标志着安大略省连续第四年录得低于预测的财政赤字——是唯一取得如此辉煌成就的加拿大省政府。计划开支增长率预计将连续第二年下降一个百分点。

除了超越 2012-13 年度的财政赤字目标外，本省预计 2013-14 年度的财政赤字将比 2012 年预测的赤字金额 128 亿加元低逾 10 亿加元。2013-14 年度的计划开支与 2012 年的预算案预测相比并无变化。在 2013-14 年之后，省政府将致力实现 2012 年预算案载列的逐步减赤目标，并争取于 2017-18 年度取得 5 亿加元的财政盈余。

在关键合作伙伴的通力配合下，省政府正在制定一个分为六部分的经济振兴计划，将帮助安大略省经济把握增长及创造就业的新机遇：

1. **具竞争力的商业环境** - 巩固具竞争力的税务体制及进行有效的监管，促进有利于创造就业和经济增长的新商业投资
2. **现代化基础设施** - 对交通、道路、学校和医院的投资为生产力经济打下坚实基础
3. **高度熟练的劳动力** - 投资于技能培训和教育，为年轻人创造就业职位，确保本省人民有工作、生活富足
4. **提倡创业和创新** - 增强安大略省将创意转化为创新商品和服务，为全球经济作贡献的能力
5. **全球化** - 与企业携手合作以打开新市场，将安大略省的商品和服务销往其它省份、美国及新兴经济体
6. **充满活力和强大的社区** - 令所有社区和区域经济都能受益于创造就业和经济增长。

新一届政府也将继续采取措施，为安大略省的家庭提供更多支持。政府将为安大略省的原住民居民提供更多机会、保护弱势群体及建设更加安全和强大的社区。

安大略省的 2013 年预算案将建立一个公平和繁荣的安大略省，使人人可以安居乐业。

引述

“新一届政府承诺帮助安大略省的所有居民及在 2017-18 年消除财政赤字。由于我们超越了财政目标，我们得以继续投资于与人们的日常生活息息相关的领域。我们为医疗保健和教育提供保障。我们为年轻人创造就业机会。我们采取统筹兼顾的方式发展经济，有助于创造就业及建立一个繁荣和公平的安大略省，使人人可以安居乐业。”

[— 财政厅长 \(Minister of Finance\) Charles Sousa](#)

事实一览

- 政府预测实质省内生产总值 (GDP) 将于 2013 年增长 1.5%，于 2014 年增长 2.3%，于 2015 年和 2016 年均增长 2.4%。
- 政府在制定预算案之前征询了 1,000 多个组织，在市政电话会议期间聆听了来自安大略省各社区 600,000 多个家庭的意见。
- 安大略省目前是加拿大即将超越其 2012-13 年财政目标的两个省份之一。之所以取得这些成果，有赖安大略省政府致力于 2017-18 年消除财政赤字，为了进一步巩固这项承诺，政府的目标是在实现预算平衡之后将净负债与 GDP 比率减少至 27% 的经济衰退前水平。
- 安大略省自 2009 年 6 月以来创造了接近 400,000 个工作职位，恢复了在经济衰退期间丧失的所有工作职位。目前的就业水平比经济衰退前的高位多出 130,000 个工作职位。
- 安大略省计划在未来三年作出超过 350 亿加元的基础设施投资，将会平均每年创造超过 100,000 个工作职位。

- 政府正在实施安大略省公共服务委员会（Commission on the Reform of Ontario's Public Services）提出的 362 项建议中的 60%，并且正在研究剩余建议的实施，

了解更多

[阅读安大略省预算案。](#)

[观看预算案讲话。](#)

[查看预算案照片。](#)

阅读有关预算案的背景信息：

- [安大略省年度经济前景及财政计划](#)
- [帮助安大略省车主节省费用](#)
- [一个公平的社会](#)
- [安大略省三合一福利（ONTARIO TRILLIUM BENEFIT）：为人民提供更多选择](#)
- [创造年轻人就业机会](#)

[阅读预算案摘要。](#)

只适用于媒体查询：

厅长办公室（Minister's Office）Susie Heath, 416-325-3645

财政厅（Ministry of Finance）Scott Blodgett, 416-325-0324

ontario.ca/finance-news

公众查询请电：

1-800-337-7222

听障人士专线: 1-800-263-7776